ResMed

ClimateLine**Air**™
ClimateLine**Air** Oxy

User guide

Español

ESPAÑOL

Acerca de su ClimateLineAir

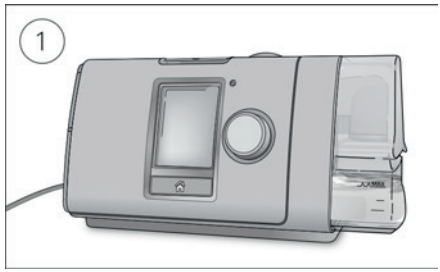
El ClimateLineAir™ es un tubo de aire caliente que suministra la temperatura deseada a su mascarilla. El ClimateLineAir Oxy es una variante del ClimateLineAir que tiene un conector de oxígeno incorporado para acoplar un suministro de oxígeno suplementario.

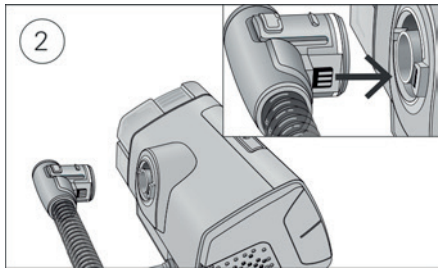
Cuando se utiliza con el humidificador HumidAir™, el tubo de aire caliente ClimateLineAir le permite utilizar la función Climate Control. Climate Control está diseñada para hacer el tratamiento más cómodo al facilitar una temperatura constante y mantener la humedad.

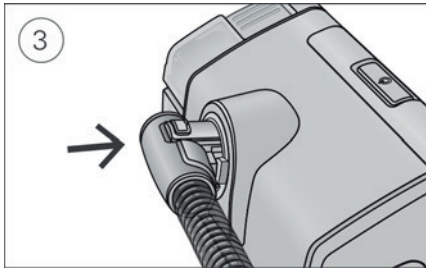
El tubo de aire caliente ClimateLineAir está diseñado para utilizarse con los dispositivos AirSense™ 10/AirCurve™ 10. Lea este manual del usuario entero junto con el manual del usuario de su dispositivo, antes de usar su tubo de aire caliente ClimateLineAir.

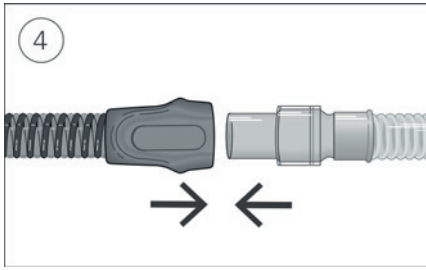
Nota: no todos los tipos de tubo de aire están disponibles en todas las regiones.

Configuración de ClimateLineAir





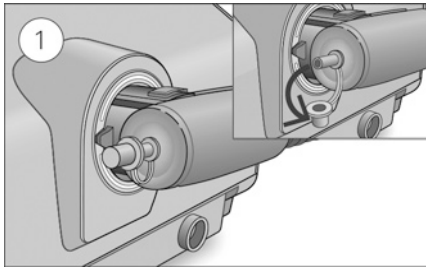


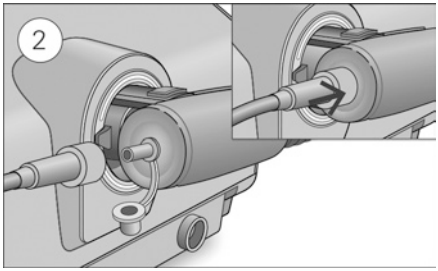


1. Asegúrese de que el dispositivo esté conectado y encendido.
2. Sostenga el manguito naranja del tubo de aire y alinee el conector del tubo de aire con el puerto del conector.
3. Empuje el manguito hasta que el conector encaje en su sitio.
   En la pantalla del dispositivo aparecerá brevemente el ClimateLineAir conectado.
4. Conecte la mascarilla montada al extremo libre del tubo de aire.

Configuración con oxígeno suplementario

Para configurar el ClimateLineAir Oxy con oxígeno suplementario, siga los pasos descritos en la sección de configuración y los siguientes pasos adicionales.





1. Retire la tapa del conector de oxígeno.
2. Conecte el tubo de suministro de oxígeno al conector de oxígeno.
   Asegúrese de que esté firmemente acoplado.

Notas:

- Antes de añadir oxígeno, familiarícese con las advertencias específicas relativas al uso de oxígeno suplementario. Estas pueden encontrarse al final del manual del usuario de su dispositivo.
- Si utiliza el ClimateLineAir Oxy sin oxígeno suplementario, asegúrese de que la tapa del conector de oxígeno esté firmemente acoplada.

Climate Control

Climate Control es un sistema inteligente que controla el humidificador y el tubo de aire caliente ClimateLineAir para suministrar niveles de temperatura y humedad constantes y cómodos durante el tratamiento.

Destinado a prevenir la sequedad de la nariz y la boca, mantiene la temperatura y la humedad relativa configuradas mientras duerme. Climate Control puede configurarse en Auto o en Manual, y solo está disponible cuando el ClimateLineAir y el humidificador HumidAir están conectados.

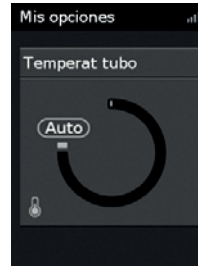
Auto de Climate Control

La opción Auto de Climate Control es el ajuste predeterminado y recomendado. La opción Auto de Climate Control está diseñada para que el tratamiento sea lo más fácil posible, de modo que no sea necesario cambiar los ajustes de temperatura o humedad.

La temperatura del tubo se establece en Auto (27 °C) y Climate Control ajusta la salida del humidificador para mantener un nivel de humedad constante y cómodo de un 85 % de humedad relativa, al tiempo que protege frente a la precipitación (gotas de agua en el tubo de aire y la mascarilla).

Temperatura del tubo

Con la opción Auto de Climate Control, no hay necesidad de cambiar ningún ajuste, pero si siente demasiado caliente o frío el aire en la mascarilla, puede ajustar la temperatura del tubo hasta encontrar el valor que le resulte más cómodo. Puede ajustar la temperatura del tubo a cualquier valor entre 16 °C y 30 °C, o apagarlo completamente.



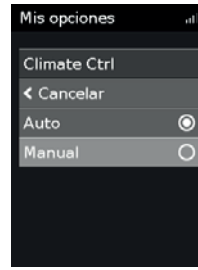
Para ajustar la temperatura del tubo:

1. En **Mis opciones**, gire el botón para resaltar **Temperat tubo** y, a continuación, pulse el botón.
2. Gire el botón para ajustar la temperatura y pulse el botón para guardar el cambio.

Opción Manual de Climate Control

Diseñada para ofrecerle más flexibilidad y control sobre sus ajustes, la opción Manual de Climate Control le permite ajustar la temperatura y la humedad a la configuración que le resulte más cómodo.

En la opción Manual de Climate Control, la temperatura del tubo y el nivel de humedad pueden ajustarse de manera independiente; sin embargo, la protección frente a la precipitación no está garantizada. Si se produce precipitación, trate primero de aumentar la temperatura del tubo. Si la temperatura sube mucho (aire demasiado caliente) y la precipitación continúa, intente eliminarla disminuyendo la humedad.



Para cambiar a la opción Manual de Climate Control:

1. En **Mis opciones**, gire el botón para resaltar **Climate Ctrl** y, a continuación, pulse el botón.
2. Gire el botón para seleccionar **Manual** y, a continuación, pulse el botón para guardar el cambio.

Nivel Humedad

El humidificador humedece el aire y está diseñado para hacer que el tratamiento sea más cómodo. Si tiene la nariz o la boca secas, aumente la humidificación. Si hay humedad en la mascarilla, reduzca la humidificación.

Puede configurar Nivel Humedad en Apagado o entre 1 y 8, donde 1 es el ajuste de humedad más bajo y 8 es el ajuste de humedad más alto.

Para ajustar el nivel de humedad:

1. En **Mis opciones**, gire el botón para resaltar **Nivel Humedad** y, a continuación, pulse el botón.
2. Gire el botón para ajustar el nivel de humedad y pulse el botón para guardar el cambio.

Si ha estado usando la opción Manual de Climate Control y quiere volver a la opción Auto, siga las instrucciones a continuación.

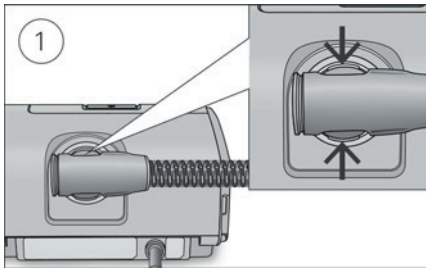
Para cambiar a la opción Auto de Climate Control:

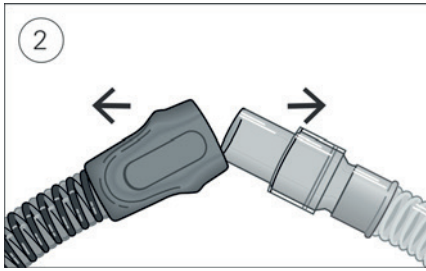
1. En **Mis opciones**, gire el botón para resaltar **Climate Ctrl** y, a continuación, pulse el botón.
2. Gire el botón para seleccionar **Auto** y, a continuación, pulse el botón para guardar el cambio.

Cuidado de su ClimateLineAir

Es importante que limpie con regularidad su tubo de aire para asegurarse de que recibe un tratamiento óptimo. Las secciones siguientes le ayudarán con la desconexión, la limpieza, la comprobación y la conexión de nuevo del tubo de aire.

Desconexión





1. Sostenga el manguito del tubo de aire, aplique presión suave a los botones de liberación y tire de él hacia afuera del dispositivo.
2. Sostenga el manguito del tubo de aire y la pieza pivotante de la mascarilla, y sepárelos con cuidado.

Nota: Solamente sostenga y tire del manguito del tubo de aire. No sostenga y tire del tubo propiamente dicho ya que ello podría causar daño.

Limpieza

Deberá limpiar el tubo de aire como se describe una vez a la semana.

1. Lave el tubo de aire en agua tibia con un detergente suave.
   No los lave en una lavadora ni en un lavavajillas.

2. Enjuague a fondo el tubo de aire y déjelo secar alejado de la luz solar directa o del calor.

Comprobación

Deberá comprobar con regularidad que el tubo de aire no presente daños. Cámbielo si detecta orificios, rasgaduras o grietas.

Reconexión del tubo de aire

Cuando el tubo de aire esté seco, podrá volver a conectarlo al dispositivo.

1. Conecte firmemente el tubo de aire a la salida de aire de la parte trasera del dispositivo.
2. Conecte firmemente el extremo libre del tubo de aire a la mascarilla montada.

Solución de problemas

Si tiene problemas, consulte el apartado de solución de problemas en el manual del usuario de su dispositivo o en www.resemed.com.

Especificaciones técnicas

Condiciones ambientales	
Temperatura de funcionamiento:	De +5 °C a +35 °C **Nota:** El flujo de aire para la respiración generado por este dispositivo terapéutico puede alcanzar una temperatura superior a la ambiente. El dispositivo sigue siendo seguro en condiciones de temperatura ambiente extrema (40 °C).
Humedad de funcionamiento:	Del 10 % al 95 % de humedad relativa sin condensación
Altitud para el funcionamiento:	Nivel del mar a 2591 m; intervalo de presión del aire de 1013 hPa a 738 hPa
Temperatura de almacenamiento y transporte:	De -20 °C a +60 °C
Humedad de almacenamiento y transporte:	Del 5 % al 95 % de humedad relativa sin condensación
Compatibilidad electromagnética	
Consulte el manual del usuario del dispositivo.	
Temperatura	
Intervalo de temperatura:	De +16 °C a +30 °C
Valor de corte:	+41 °C
Intervalo de presión de funcionamiento	
Presión máxima recomendada	25 cm H_2O (25 hPa)

Físicas

Tubo de aire	Material	Longitud	Diámetro interior
ClimateLineAir	Componentes eléctricos y de plástico flexible	2 m	15 mm
ClimateLineAir Oxy	Componentes eléctricos y de plástico flexible	1,9 m	19 mm

Vida prevista

Tubo de aire: estándar, SlimLine, ClimateLineAir, ClimateLineAir Oxy 6 meses

Símbolos

Los siguientes símbolos podrían aparecer en el producto o en el envase.

Fabricante. EC REP Representante autorizado europeo. REF Número de catálogo. LOT Código de lote. Rx Only Solo bajo prescripción facultativa (en los EE. UU., la ley federal exige que estos dispositivos los vendan únicamente médicos o por orden de estos). Límites de humedad. Límites de temperatura. Logotipo de control de la contaminación de China 1. Logotipo de control de la contaminación de China 2.

Información medioambiental

Este dispositivo debe eliminarse por separado, no como residuo municipal sin clasificar. Para eliminar su dispositivo, debe hacer uso del sistema adecuado de recogida, reutilización o reciclaje que haya disponible en su región. El uso de estos sistemas de recogida, reutilización o reciclaje tiene por objeto reducir la presión sobre los recursos naturales e impedir que sustancias peligrosas dañen el medio ambiente.

Si necesita información sobre estos sistemas de eliminación, póngase en contacto con la administración de residuos de su localidad. El símbolo de cubo de basura tachado le invita a usar estos sistemas de eliminación. Si necesita información para la recogida y eliminación de su dispositivo de ResMed, póngase en contacto con su oficina de ResMed o su distribuidor local, o visite www.resmed.com/environment.

Garantía limitada

Consulte el manual del usuario de su dispositivo.

MANUFACTURER

ResMed Ltd
1 Elizabeth Macarthur Drive
Bella Vista NSW 2153 Australia

DISTRIBUTED BY
ResMed Corp, 9001 Spectrum Center Boulevard San Diego CA 92123 USA EC REP ResMed (UK) Ltd 96 Jubilee Ave Milton Park Abingdon Oxfordshire OX14 4RW UK

See www.resmed.com for other ResMed locations worldwide. For patent and other intellectual property information, see www.resmed.com/ip. AirSense, AirCurve, ClimateLine and HumidAir are trademarks of ResMed Ltd. ClimateLine is registered in U.S. Patent and Trademark Office.
© 2014 ResMed Ltd. 378174/3 2014-12

CE 0123

ResMed.com

378174